

**DANSK**

Slim 28 - BaByliss Diamond Ceramic - ST326E

Læs først sikkerhedsanvisningerne.

Tak for dit køb. BaByliss Diamond Ceramic er en keramisk
højdensitsbelægning til professionel brug. Dens store
glide- og varmeoverføringsevne gør håret blødt og blankt
og beskytter det. ST326E har følgende tekniske egenskaber:

- Professionelle BaByliss Diamond Ceramic-plader: 28 mm
x 110 mm (1)

- Afbryder ON/OFF - Automatisk stop (2)
- Kontrollers der lyser når apparatet er tændt LED (3)
- Temperaturindstilling: 16 temperaturniveauer (4)
- Drejeligt ledning (5)
- Flydende plader: De letter glidning og håndtering af glattejernet ved at udsætte et konstant tryk på håret uden at skade det (6)
- Wet & Dry: specielt designet til anvendelse på tørt eller fugtigt hår
- Ceramic Technology: Hurtig opvarmning (235 °C)
- Låsning af pladerne muliggør optimal beskyttelse og opbevaring.

IZACIÓN

UTILIZACIÓN

Para alisar: Enchufe el aparato, enciéndalo y espere a que se caliente. El piloto rojo dejará de parpadear cuando haya alcanzado la temperatura deseada. Desenrede cuidadosamente los cabellos y sepárelos. Comience por las mechas de abajo. Tome una mecha de unos 5cm de largo y métala entre los 2 placas calentadoras poniendo el aparato cerca de las raíces pero sin tocar con la mano las placas. Cierre el alisador y apriete para mantener la mecha en su sitio y luego deslice el aparato lentamente desde las raíces hasta las puntas. Repita esta operación varias veces si le parece que hace falta. Deje que se enfrien los cabellos y termine con una pasada del peine. Cuando termine de utilizarlo, apague el aparato y desenchéfelo. Deje que se enfrie antes de guardarlo.

Para moldear: Para dar forma a los cabellos metiendo las puntas hacia adentro, siga el proceso anterior pero esta vez volviendo el aparato hacia el interior (como se hace con un cepillo normal). Manténgalo en esa posición durante unos segundos antes de soltarlo. Para dirigir las puntas hacia el exterior, haga el mismo movimiento pero en el otro sentido.

Observaciones:

- Es posible que la primera vez que lo utilice perciba una ligera emanación de humo y un olor particular. Es algo frecuente que desaparecerá tras el primer uso. ¡Atención! Es posible que en cada alisado perciba una ligera emanación de humo. Puede tratarse de evaporación de grasa o de restos de productos capilares

ENTRETIEN

CURA DELL'APPARECCHIO

- Staccare l'apparecchio dalla corrente e lasciare che si raffreddi completamente.

ONDERHOUD

- Pulire le piastre con un panno umido e morbido, senza detersivi per non compromettere la qualità ottimale delle piastre. Non utilizzare materiali abrasivi sulle piastre.
- Riporre il lisciacapelli con le piastre chiuse per proteggerle.

Temperatur	Hårtype
140 – 160 °C	Fint, afbleget og/eller beskadiget hår
160 – 180 °C	Normalt, farvet og/eller bølget hår
180 – 235 °C	Tykt og/eller krøllet hår

Temperatura	Tipo de cabello
140 – 160 °C	Cabello fino, decolorado, estropeado
160 – 180 °C	Cabello normal, teñido, ondulado
180 – 235 °C	Cabello grueso, rizado

SVENSKA

Slim 28 - BaByliss Diamond Ceramic - ST326E

Rådfråga först säkerhetsinformationen.

Tack för att du köpte vår produkt. BaByliss Diamond Ceramic är en keramik ytbeläggning med hög densitet för professionellt bruk. Det utmärkta glidet och den höga värmeöverföringskapaciteten skyddar håret medan det blir mjukt och glansigt. ST326E har följande tekniska egenskaper:

- BaByliss Diamond Ceramic-plattor för professionellt bruk: 28 mm x 110 mm (1)
- Knapp ON/OFF - Automatiskt stopp (2)
- Ljusindikator visar att apparaten är igång LED (3)
- Temperaturreglage: 16 temperaturnivåer (4)
- Vridbar sladd (5)
- Flytande plattor: förbättrar glidet och hanteringen av tången genom att ge ett konstant tryck på håret utan att skada det (6)
- Wet & Dry: särskilt utformat för användning på både torrt och fuktigt hår
- Ceramic Technology: snabb uppvärmning (235 °C)
- Låsningsmekanismen för plattorna ger optimala skydds- och förvaringsmöjligheter.

BRUKSANVISNING

Gör så här för att få rätt hår: Anslut apparaten till vägguttaget, sätt igång den och låt den bli varm. Den röda lampan slutar att blinka när temperaturen har uppnåtts. Borst håret grundig och del det. Start med den nederste delen av håret. Ta en hårlokk som er ca. 5 cm bred och legg den mellan de to varme platene mens du holder apparatet nært hårrøttene. Vær forsiktig så du ikke rører den varme overflaten med hånden. Hold håret fast med apparatet og skyv det sakte fra hårrøttene til hårtuppene. Gjenta operasjonen en gang til om det er nødvendig, og løsne grepet på rettetangen. Vent til håret er avkjølt før du grer det. Etter bruk, slå av apparatet og dra ut ledningen. La det kjøles ned før du setter det bort.

Forming: For å få håret til å bøye innover gjør du som beskrevet ovenfor, men holder du apparatet slik at det vender inn (på samme måte som med en hårbørste). Hold det slik et par sekunder før du løsner platene. For hårvipper som beyer utover holder du apparatet slik at det vender ut.
Merknader:

• Ved førstegangs bruk vil det kunne forekomme litt røyk og en spesiell lukt: Dette er normalt og vil forsvinne neste gang apparatet brukes. Merk! Når du glatter kan det hende du ser litt damp. Dette kan være på grunn av damp fra sebum, rester av hårpleieprodukter (hårspray, etc.) eller overflødig vann fra håret.

Obs:

- Vid första användningen är det möjligt att du upptäcker en viss rökutveckling och en speciell lukt: detta är helt normalt och försvinner vid följande användning. Observera! När du håller på med plattningen kan du se litet ånga. Du behöver inte vara orolig. Detta kan bero på att hårtält, rester av hårvårdsprodukter (hårspray, balsam etc.) eller överflödigt vatten avdunstar från håret.
- Välj alltid en lägre temperatur vid den första användningen.
- Du kan använda en värmeskyddsspray för optimalt skydd av håret.
- Om håret inte plattas tillräckligt effektivt stänger du plattorna fastare kring hårslingan och låter apparaten glida långsammare längs den.

Temperatur	Hårtyp
140 – 160 °C	Tunt, blekt och/eller känsligt hår
160 – 180 °C	Normalt, färgat och/eller vågigt hår
180 – 235 °C	Tjockt eller/och lockigt hår

Temperatur	Hårtyp
140 – 160 °C	Tunt, blekt och/eller känsligt hår
160 – 180 °C	Normalt, färgat och/eller vågigt hår
180 – 235 °C	Tjockt eller/och lockigt hår

UNDERHÅLL

- Dra ur sladden och låt tången svalna helt.
- Torka av plattorna med en mjuk fuktad trasa utan rengöringsmedel för att bibehålla plattorna i gott skick. Skrapa inte plattorna.
- Se till att tången är stängd (med plattorna ihop) när du lägger undan den.

NORSK

Slim 28 - BaByliss Diamond Ceramic - ST326E

Les først sikkerhetsanvisningene.

Takk for at du kjøpte vårt produkt. BaByliss Diamond Ceramic har et keramisk beleg med høy tetthet til profesjonell bruk. Den sterke glideevnen og varmeoverføringen gir mykhet, glans og beskyttelse til håret. ST326E har følgende tekniske spesifikasjoner:

- Profesjonelle plater BaByliss Diamond Ceramic: 28 mm x 110 mm (1)
- ON/OFF-bryter - Automatisk slukking (2)
- Indikatorlampe for bruk LED (3)
- Temperaturvelger: 16 temperaturnivåer (4)
- Roterende ledning (5)
- Flytende plater: de muliggjør glatting og håndtering av tangen ved å utøve et konstant trykk på håret uten å skade det (6)
- Wet & Dry: spesielt utformet til bruk på tørt eller fuktig hår
- Ceramic Technology: rask oppvarming (235 °C)
- Låsing av platene for beskyttelse og optimal oppbevaring.

BRUKSINSTRUKSER

Glatting: Koble til apparatet, slå det på og la det varme opp. Det røde lyset slutter å blinke når temperaturen er oppnådd. Borst håret grundig og del det. Start med den nederste delen av håret. Ta en hårlokk som er ca. 5 cm bred og legg den mellom de to varme platene mens du holder apparatet nært hårrøttene. Vær forsiktig så du ikke rører den varme overflaten med hånden. Hold håret fast med apparatet og skyv det sakte fra hårrøttene til hårtuppene. Gjenta operasjonen en gang til om det er nødvendig, og løsne grepet på rettetangen. Vent til håret er avkjølt før du grer det. Etter bruk, slå av apparatet og dra ut ledningen. La det kjøles ned før du setter det bort.

Forming: For å få håret til å bøye innover gjør du som beskrevet ovenfor, men holder du apparatet slik at det vender inn (på samme måte som med en hårbørste). Hold det slik et par sekunder før du løsner platene. For hårvipper som beyer utover holder du apparatet slik at det vender ut.
Merknader:

- Ved førstegangs bruk vil det kunne forekomme litt røyk og en spesiell lukt: Dette er normalt og vil forsvinne neste gang apparatet brukes. Merk! Når du glatter kan det hende du ser litt damp. Dette kan være på grunn av damp fra sebum, rester av hårpleieprodukter (hårspray, etc.) eller overflødig vann fra håret.
- Velg alltid en lavere temperatur ved førstegangs bruk.
- Det er mulig å bruke en beskyttelsesspray mot varme for en optimal beskyttelse av håret.
- Hvis glattingen ikke er effektiv nok, stram platene mer mot hårløkkene, og la apparatet gli saktere over dem.

Temperatur	Hårtype
140 – 160 °C	Tynt, bleket og/eller skadet hår
160 – 180 °C	Normalt, farget og/eller bolget hår
180 – 235 °C	Tykt og/eller krøllet hår

VEDLIKEHOLD

- Trekk ut kontakten og la apparatet avkjøles skikkelig.
- For å bevare kvaliteten på platene rengjøres de ved hjelp av en fuktig myk klut uten rengjøringsmiddel. Ikke skrap på platene.
- Oppbevar rettetangen med platene sammenpresset for best mulig beskyttelse.

SUOMI

Slim 28 - BaByliss Diamond Ceramic - ST326E

Tutustu turvaohjeisiin ennen laitteen käyttöä.

Kiitos, kun ostit tämän tuotteen. BaByliss Diamond Ceramic on ammattimaiseen käyttöön tarkoitettu korkeatehoksinen keramiikkapinnoinne. Sen korkea liukuteho ja lämmönsiirto tarjoavat hiuksillesi pehmeyttä, kiiltoa ja suojaa. ST326E on varustettu seuraavilla teknisillä ominaisuuksilla:

- Ammattimaiset BaByliss Diamond Ceramic -levyt: 28 mm x 110 mm (1)
- Virtakatkaisin - Automaattinen sammutus (2)
- Käytön ilmaiseva merkkivalo LED (3)
- Lämpötilan valitsin: 16 lämpötilatasoa (4)
- Pyörivä johto (5)
- Liikkuvat levyt: ne helpottavat raudan liukumista ja käsittelyä tuottamalla jatkuvan paineen hiuksilla vahingoittamatta niitä (6)
- Wet & Dry: kehitetty erityisesti käytettäväksi kuivissa ja kosteissa hiuksissa
- Ceramic Technology: nopea kuumeneminen (235 °C)
- Kiinnitetyt levyt on helpompi säilyttää ja suojata.

KÄYTTÖ

Suoristaminen: Kytke laite sähköverkkoon, käynnistä laite ja anna sen lämmetä. Punainen merkkivalo lakkaa vilkkumasta, kun laite on saavuttanut halutun lämpötilan. Selvitä hiukset huolellisesti ja jaa ne suortuviin. Aloita alimmaisista hiuksista. Ota noin 5 cm:n suuruinen suortuva ja aseta se lämpöläattojen väliin niin, että laite on mahdollisimman lähellä hiusuuriin. Varo koskemasta laattoja käsillä. Lisää suortujista ja purista sitä, jotta suortuva pysyy paikoillaan, ja anna laitteen liukua hitaasti hiusuuriista latvoja kohden. Toista sama tarvittaessa useita kertoja. Anna hiusten jäähtyä, ennen kuin viimeistelet kampaamalla. Käytön jälkeen sammuta ja kytke laite irti sähköverkosta. Anna laitteen jäähtyä ennen säilyttämistä.

Muotoilu: Jos muotoilessasi haluat taivuttaa hiusten latvat sisäänpäin, aseta hiukset edellä kuvatulla tavalla ja käännä laitetta sisäänpäin (tavanomaisen hiusharjan tavoin). Pidä paikoillaan joiakin sekunteja ja päästä sitten hiukset irti. Jos haluat taivuttaa latvat ulospäin, tee sama liike mutta toiseen suuntaan.

Huomautukset:

- Ensimmäisen käytön yhteydessä on mahdollista, että huomaat laitteesta tulevan hiukan savua ja savunhajun: se on yleistä ja häviää seuraavalla käyttökerralla. Huomio! Jokaisen suoristuskerran aikana laitteesta saattaa päästä kevyttä savua. Se voi johtua talin tai hiustenhoitotuotteiden (joita ei huuhdota pois, hiuslakat jne) jäänteiden haihtumisesta tai hiusten kosteudesta.
- Valitse ensimmäisen käyttökerran yhteydessä aina alin lämpötila.
- Voit suojata hiuksia suojaavalla suihkeella laitteen kuumuutta vastaan.
- Jos hiukset eivät suoristu tarpeeksi tehokkaasti, kirstiä levjää tiukemmin hiustupsua vasten ja liu'uta laitetta hitaammin hiuksia pitkin.

Lämpötila	Hiustyyppi
140 – 160 °C	Ohuet, vaalenneet ja/ tai haurastuneet hiukset
160 – 180 °C	Normaali, värjätty ja/ tai aaltoilevat hiukset
180 – 235 °C	Paksut ja/ tai kiharat hiukset

HUOLTO

- Katkaise virta laitteesta ja anna sen jäähtyä kunnolla.
- Puhdista levyt pehmeän ja kostean rievun avulla, ilman pesuainetta, jotta levyt säilyisivät optimilaatuisina. Älä raaputa levyjä.
- Säilytä suoristusrautaa levyt yhteenpuristettuina niiden suojaamiseksi vaurioilta.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Slim 28 - BaByliss Diamond Ceramic - ST326E

Συμβουλευτείτε πρώτα τις οδηγίες ασφαλείας.

Σας ευχαριστούμε για την αγορά που κάνατε. Η συσκευή BaByliss Diamond Ceramic έχει κεραμική επιστρώση υψηλής πυκνότητας και προορίζεται για επαγγελματική χρήση. Η μεγάλη ισχύς της στο γλίστρημα και στη μετάδοση της θερμότητας έχει ως αποτέλεσμα να κάνει τα μαλλιά απαλά, λαμπερά και να τα προστατεύει. Η συσκευή ST326E διαθέτει τα παρακάτω τεχνικά χαρακτηριστικά:

- Επαγγελματικές πλάκες BaByliss Diamond Ceramic: 28 mm x 110 mm (1)
- Μικρόστέτ jelző lámpa LED (3)
- Κουμπί έναρξης/διακοπής λειτουργίας - αυτόματη διακοπή (2)
- Φωτεινή ένδειξη λειτουργίας LED (3)
- Επιλογέας θερμοκρασίας: 16 βαθμίδες θερμοκρασίας (4)
- Περιστρεφόμενο καλώδιο (5)
- Κυματοειδείς πλάκες: διευκολύνουν το γλίστρημα και τον χειρισμό του ψαλιδιού ασκώντας σταθερή πίεση στα μαλλιά χωρίς να τα καταστρέφουν (6)
- Wet & Dry: ειδικός σχεδιασμός για μαλλιά υγρά ή στεγνά
- Ceramic Technology: Ταχεία άνοδος της θερμοκρασίας (235 °C)
- Ασφάλιση των πλακών για προστασία και καλύτερη αποθήκευση.

ΧΡΗΣΗ

Ίσιωμα : Συνδέστε τη συσκευή με το ρεύμα, ανάψτε τη και περιμένετε να ζεσταθεί. Η κόκκινη ένδειξη σταματάει να αναβοβλίνει όταν φθάσει στη σωστή θερμοκρασία. Εμπνερόνεται προσεκτικά τα μαλλιά και τα χωρίζετε σε τούφες. Αρχίζετε με τις τούφες από τη βάση του κεφαλιού. Πιάνετε μια τούφα πλάτους 5 εκ. περίπου και την τοποθετείτε ανάμεσα στις 2 θερμαινόμενες πλάκες και κοντά στις ρίζες, φροντίζοντας να μην αγγίζετε τις πλάκες με τα χέρια. Κλείνετε τις πλάκες, τις σφίγγετε για να συγκρατήσετε την τούφα και γλιστράτε τη συσκευή απαλά από τις ρίζες προς τις άκρες. Μπορείτε να επαναλάβετε όσες φορές χρειάζεται. Αφήνετε τα μαλλιά να κρυσώσουν και κάνετε ένα τελευταίο χτένισμα. Ύστερα από τη χρήση, σβήστε και βγάλτε τη συσκευή από το ρεύμα. Αφήστε να κρυσώσει πριν την αποθήκευση.

Φορμάρισμα : Για να φορμάρετε τα μαλλιά γυρίζοντας τις άκρες προς τα μέσα, χρησιμοποιείτε τη συσκευή όπως περιγράφεται παραπάνω και τη γυρίζετε προς τα μέσα (όπως μια κανονική βούρτσα). Κρατάτε στη θέση αυτή για μερικά δευτερόλεπτα και κατόπιν αφήνετε. Για να γυρίσετε τις άκρες προς τα έξω, κάνετε το ίδιο αλλά προς την αντίθετη κατεύθυνση.

Σημειώσεις:

- Την πρώτη φορά της χρήσης, είναι πιθανόν να παρατηρήσετε μια ελαφρά απελευθέρωση καπνού και μια ιδιαίτερη οσμή: κάτι τέτοιο είναι συχνό και θα εξαφανιστεί με την επόμενη χρήση. Προσοχή! Σε κάθε χρήση είναι πιθανόν να διαπιστώσετε μια ελαφριά εκπομπή καπνού. Κάτι τέτοιο μπορεί να οφείλεται στην εξάτμιση του ομίχματος ή στα υπολείμματα των προϊόντων περιποίησης των μαλλιών (περιποίηση σε στεγνά μαλλιά, λακ, ...) ή στην υγρασία των μαλλιών.
- Πάντοτε να επιλέγετε μια πιο χαμηλή θερμοκρασία κατά την πρώτη χρήση.
- Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε κάποιο σπρέι προστασίας κατά της θερμότητας για άριστη προστασία των μαλλιών.
- Αν το ίσιωμα δεν είναι αρκετά αποτελεσματικό, πιέστε πιο πολύ τις πλάκες προς την τούφα και γλιστρήστε τη συσκευή πιο αργά.

Θερμοκρασία	Τύπος μαλλιών
140 – 160 °C	Μαλλιά λεπτά, ξεβαμμένα, και/ή ευαίσθητα
160 – 180 °C	Μαλλιά κανονικά, βαμμένα, και/ή σπαστά
180 – 235 °C	Μαλλιά χοντρά και/ή κατσαρά

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

- Βγάξτε τη συσκευή από την πρίζα και την αφήνετε να κρυσώσει εντελώς.
- Καθαρίζετε τις πλάκες με ένα υγρό και μαλακό πανί, χωρίς απορρυπαντικό, ώστε να διατηρήσετε την άριστη ποιότητα των πλακών. Μην ξύνετε τις πλάκες.
- Αποθηκεύετε τον ίσιωτή έχοντας τις πλάκες κλειστές για να τις προστατέψετε.

MAGYAR

Slim 28 - BaByliss Diamond Ceramic - ST326E

Kérjük olvassa el először a biztonsági útmutatót.

Köszönjük a vásárlását. A BaByliss Diamond Ceramic nagy sűrűségű kerámia bevonat, professzionális használatra. Nagy csúszási és hőátadási képessége lágyágót, csillogást és védelmet kölcsönöz a hajnak. Az ST326E az alábbi műszaki tulajdonságokkal rendelkezik:

- Professzionális BaByliss Diamond Ceramic simítólapok: 28 mm x 110 mm (1)
- ON/OFF gomb - önműködő leállás (2)
- Működést jelző lámpa LED (3)
- Hőmérséklet kiválasztó kapcsoló: 16 hőmérsékleti szint (4)
- Forgó tápvezeték (5)
- Lebegő simítólapok: megkönnyítik a hajsimító csúszását és kezelését azáltal, hogy folyamatoss nyomást gyakorolnak a hajra anélkül, hogy tönkrennének (6)
- Wet & Dry: külön száraaz vagy nedves hajon történő használatra készült
- Ceramic Technology: gyors felmelegedés (235 °C)
- A lapok zárása védelmet és optimális tárolást tesz lehetővé.

HASZNÁLAT

A simítás: Dugja be a konnektorra a készüléket, kapcsolja be és hagyja felmelegedni. A piros jelzőlámpa villogása megszűnik, amikor eléri a hőmérsékletet.

Először fésülje ki gondosan a haját, majd ossza fel tincsekre. Kezdje először az alsó tincsekkel. Válasszon ki egy kb. 5 cm széles tincset és helyezze be a melegítő lapok közé a hajszálak gyökereinek közelében, ügyelve arra, hogy ujjaival ne érintse meg a melegítő lapokat. Zárja be a simító lapokat és tartsa beszorítva őket a hajtincs megartásárá, majd csúsztassa el lassan a hajszálak végének az irányába. Ismétlje meg többször is a műveletet, ha ez szükséges. Hagyja lehelülni a haját, majd fejezze be a simítást egy fésüléssel. Használat után kapcsolja ki és húzza ki a konnektorból a készüléket. Mielőtt elteszi, hagyja kihűlni.

A modellezés: Ha a hajszálak végeit befele akarjuk fordítani, használja a fennbéli leírt módon és fordítsa a készülék befelé (mint egy normális hajkfért). Tartsa így egy pár másodpercig, majd engedje fel. Ha a hajszálak végeit kifelé akarja fordítani, végezze a mozdulatot a másik irányba.

Megjegyzések:

- Első használatnál előfordulhat, hogy enyhe füstöt és jellegzetes szagot érez: ez gyakran előfordul és megszűnik a következő használat után. Figyelem! Minden simítás alkalmával enyhe füstképződés előfordulhat. Ez keletkezhet a faggyú (sebum) elpárolgása vagy hajápolószer-maradvány (öblítés nélküli hajpakolás, lakk stb.), vagy a haj nedvessége következtében.
- Az első használat alkalmával válasszon mindig alacsonyabb hőmérsékletet.
- Használhat a hővel szemben ellenálló védő spray-t, a haj optimális védelme érdekében.
- Ha a lapok csúszása nem elég hatékony, erősebben szorítsa rá a hajtincsrre a simítólapokat, és lassabban csúsztassa a készüléket.

Hőmérséklet:	Hajtípus
140 – 160 °C	Vékony szálu, szőkített illetve érzékeny haj
160 – 180 °C	Normál, festett illetve dauerolt haj
180 – 235 °C	Erős szálu illetve göndör haj

KARBANTARTÁS

- Húzza ki a készüléket a csatlakozóból, és várja meg, míg teljesen lehűl.
- Puha, nedves, tisztítószér nélküli ruhával tisztítsa a lemezeket, hogy megtartsák optimális minőségüket. Ne dörzsölje a lemezeket.
- Megóvása érdekében a hajkísimítót összeczárt lemezekkel kell tárolni.

POLSKI

Slim 28 - BaByliss Diamond Ceramic - ST326E

Przed użyciem przeczytaj zasady bezpieczeństwa.

Gratulujemy udanego zakupu. BaByliss Diamond Ceramic to powłoka ceramiczna o wysokiej gęstości przeznaczona do zastosowań profesjonalnych. Wyjątkowa zdolność poślizgu oraz przekazywania ciepła zapewnia delikatność, połysk i chroni włosy. ST326E posiada następujące parametry techniczne:

- Profesjonalne płytki BaByliss Diamond Ceramic: 28 mm x 110 mm (1)
- Przycisk ON/OFF - Wyłączanie automatyczne (2)
- Kontrolka pracy LED (3)
- Przelącznik temperatury: 16 poziomów temperatury (4)
- Obrotowy przewód (5)
- Ruchome płytki: ułatwiają przeciąganie pasm i obsługę prostowniczy, wywierając stały nacisk na włosy, jednak nie uszkadzając ich przy tym (6)
- Wet & Dry: specjalnie przystosowana do włosów suchych lub wilgotnych
- Ceramic Technology: szybkie nagrzewanie (235 °C)
- Blokowanie płytek zabezpiecza je i ułatwia przechowywanie. urządzenia.

ZASTOSOWANIE

Prostownie włosów: Podłącz urządzenie do prądu, włączyc je i poczekać aż się nagrzeje. Czerwona kontrolka przestanie migać gdy temperatura zostanie osiągnięta. Delikatnie rozczesać włosy, dzieląc je na kosmyki. Rozpoczając od kosmyków na dole. Chwycić kosmyk o szerokości mniej więcej 5 cm i umieścić pomiędzy 2 nagrzanymi płytkami, przysuwając aparat w pobliże nasady włosów i uważając jednocześnie, aby nie dotknąć płytek palcami. Zamknąć prostownicę, docisnąć w celu podtrzymania włosów, a następnie przesuwać powoli aparat w kierunku od nasady do końcówek włosów. Jeśli to konieczne, powtórzyc czynność wielokrotnie. Pozostawić włosy do schłodzenia, przeczesując po krótkiej chwili ręcznieniem. Po użyciu wyłącz urządzenie i wyjąć wtyczkę z gniazdka elektrycznego. Pozostawić do wystygnięcia przed schowaniem.

Modelowanie włosów: Aby ułożyć włosy końcówkami pod spód, stosować aparat zgodnie z opisem powyżej, obracając go do wewnątrz (jak zwykłą szczotkę). Trzymać w danej pozycji przez kilka sekund, a następnie puścić włosy. Aby ułożyć włosy końcówkami w górę, wykonać czynności opisane powyżej, lecz w odwrotnym kierunku.

Uwagi:

- Przy pierwszym użyciu, z prostownicy może wydobywać się niewielka ilość dymu i specyficzny zapach: jest to częste zjawisko i zniknie przy kolejnym użyciu. Uwaga! W trakcie każdego prostowania, może wydobywać się delikatny dym. Spowodowane jest to parowaniem sebum lub pozostałości produktu do pielęgnacji włosów (odżywka bez spłukiwania, lakier, ...) lub reszek wilgoci zawartej we włosie.
- Przy pierwszym użyciu zawsze należy ustawić niższą temperaturę.
- Można użyć sprayu zabezpieczającego przed wysoką temperaturą dla optymalnej ochrony włosów.
- Jeżeli prostowanie nie jest wystarczająco skuteczne, należy mocniej ścisnąć płytki na kosmyku i wolniej przesuwać urządzenie.

Temperatura	Rodzaj włosów
140 – 160 °C	Włosy cienkie, rozjaśniane i/ lub wrażliwe
160 – 180 °C	Włosy normalne, farbowane i/ lub kręcone
180 – 235 °C	Włosy gęste i/ lub mocno kręcone

KONSERWACJA

- Wyłączyc aparat z sieci elektrycznej, pozostawiając do całkowitego ostygnięcia.
- Wyczyścić płytki delikatną, zwilżoną szmatką, bez detergentu, w celu zachowania ich optymalnych właściwości. Nie skrobać powierzchni płytek.
- Chować żelazko zawsze ze złożonymi płytkami w celu ich ochrony.

ČESKY

Slim 28 - BaByliss Diamond Ceramic - ST326E

Před použitím si přečtěte bezpečnostní pokyny.

Děkujeme vám za koupi našeho výrobku. BaByliss Diamond Ceramic je keramický povlak o vysoké hustotě určený pro profesionální použití. Jeho výborné schopnosti z hlediska skluzu a přenosu tepla dodávají vlasům jemnost, lesk a chrání je. Přístroj ST326E má následující technické charakteristiky:

- Profesionální keramické destičky BaByliss Diamond Ceramic: 28 mm x 110 mm (1)
- Tlačítko ON/OFF - Automatické zastavení (2)
- Provozní světelná kontrolka LED (3)
- Přepínač teploty: 16 teplotních stupňů (4)
- Otáčná šňůra (5)
- Plovoucí destičky: usnadňují skluz a manipulaci se žehličkou, neboť vyvíjejí stálý tlak na vlasy, aniž by je poškozovaly (6)
- Wet & Dry: funkce určená speciálně pro žehlení suchých nebo vlhkých vlasů
- Ceramic Technology: rychlé zahřátí (235 °C)
- Mechanismus blokování destiček umožňuje optimální ochranu a uložení přístroje po použití.

POUŽITÍ

Narovnávání: Zapojte přístroj do sítě, zapněte jej a nechte zahřát. Po dosažení potřebné teploty přestane blikat červená kontrolka. Vlasy pečlivě rozčesťe a oddělte je. Začněte na nejníže položených kadeřích. Uchopte pramen o šířce asi 5 cm a umístěte jej mezi 2 topné pláty u kořínků. Dbejte na to, abyste se rukama nedotýkali plátů. Kleště zavřete, stiskněte tak, aby pramen vlasů zůstal mezi pláty a pomalu táhněte od kořínků směrem ke konečkům vlasů. Pokud je to nutné, opakujte postup několikrát za sebou. Nechte vlasy vychladnout a dotvrzujte hřebenem. Po použití přístroj vypněte a odpojte od elektrické sítě. Před uložením jej nechte vychladnout.

Tvarování: Při tvarování vlasů konečky směrem dovnitř, postupujte, jak je uvedeno výše a natočtepřístroj směrem dovnitř (jako při práci běžným kartáčem). Podržte v dané poloze několik vteřin a potom uvolněte. Při tvarování konečků směrem ven postupujte podobně, ovšem opačným směrem.

Poznámky :

- Při prvním použití se může stát, že se uvolní trochu kouře a specifický zápach: je to zcela běžné a při dalším použití jev vymizí. Poznámka! Při narovnávání můžete pozorovat páru. Nemusíte se však znepokojovat, může docházet k vypařování kožního mazu, zbytků vlasových přípravků (vlasové péče, laku na vlasy, atd.)nebo zbytkové vody, která se vypařuje z vašich vlasů.
- Při prvním použití vždy zvolte nižší teplotu.
- Pro optimální ochranu vlasů lze používat ochranný sprej proti teplotě.
- Pokud není žehlení dosti účinné, přitiskněte destičky na pramen vlasů pevněji a přístrojem klouzejte pomaleji.

Teplota	Typ vlasů
140 – 160 °C	Jemné, odbarvené a/ nebo citlivé vlasy
160 – 180 °C	Normální, barvené a/nebo ondulované vlasy
180 – 235 °C	Husté a/nebo kudrnaté vlasy

ÚDRŽBA

- Přístroj odpojte ze sítě a nechte ho zcela vychladnout.
- Čistěte destičky pomocí jemného vlhkého hadříku bez sapónů, aby byla zachována jejich optimální kvalita. Destičky neseškrabávejte.
- Při uklizení kleště dbejte na to, aby byly destičky u sebe. Jsou tak chráněny.

РУССКИЙ

Slim 28 - BaByliss Diamond Ceramic - ST326E

Ознакомьтесь предварительно с инструкциями по безопасности.

Благодарим вас за покупку. BaByliss Diamond Ceramic - это керамическое покрытие высокой плотности, предназначенное для профессионального применения. Благодаря своим характеристикам, обеспечивающим скольжение и теплопроводность на высоком уровне, данное покрытие способствует приданию блеска и мягкости волосам при бережном отношении к ним. Технические характеристики аппарата ST326E